

PAROHIA ROMANO-CATOLICĂ 320050 REȘIȚA TRAIAN LALESCU 34 TEL. 0040-255-213.660	13.08.2017 DUMINICA A 19-A DE PESTE AN ÉVKÖZI 19. VASÁRNAP 19. SONNTAG IM JAHRESKREIS
--	--

**GOTTESDIENSTORDNUNG
PROGRAMUL SFINTELOR LITURGHII
AZ ISTENTISZTELETEK RENDJE**

TAG ZIUA NAP	DATE DATA DÁTUM	UHR ORA ÓRA	INTENTION INTENȚIA INTENCIÓ	SPRACHE LIMBA NYELV
SONNTAG DUMINICA VASÁRNAP	13.08.2017	9:00 10:00 12:30	Szentmise Hochamt Sf. Liturghie	Ung Dt. Rum.
MONTAG LUNI HÉTFŐ	14.08.2017	7:15 19:00	C+ Rădulescu Elena Pentru grupa bărbaților din parohie	Rum. Rum.
DIENSTAG MARȚI KEDD	15.08.2017	9:00 10:00 17:30	Szentmise Hochamt Sf. Liturghie	Ung Dt. Rum.
MITTWOCH MIERCURI SZERDA	16.08.2017	7:15 19:00	R+ Isabelle Vittori Pentru căsătorie - Paul	Rum. Rum.
DONNERSTAG JOI CSÜTÖRTÖK	17.08.2017	7:15 19:00	Sfântă liturghie Binecuvântare și sănătate pentru Antonia	Dt.
FREITAG VINERI PÉNTEK	18.08.2017	7:15 16:00	Sfântă liturghie Sfântă liturghie	
SAMSTAG SÂMBĂȚĂ SZÓMBAT	19.08.2017	7:15 17:30	Pentru salvarea sufletelor din Purgator În cinstea Sfântului Ștefan	Rum. Ung.

MITTEILUNGEN ANUNȚURI HÍRDETÉSEK	<ul style="list-style-type: none"> • Acum după sfânta liturghie va avea loc schimbarea misterelor de rozar. • Luni de la ora 20:00 va avea loc pregătire de cununie pentru logodnici. • Marți 15 august este solemnitatea Adormirii Maicii Domnului. Sfintele liturghii vor avea loc la ora 9:00 în limba maghiară, la ora 10:00 în limba germană iar de la ora 17:30 în limba română. • Sâmbătă de la ora 16:30 va avea loc cununia soților Curiac Marius Ionuț și Ștefan Viorica Stela, iar de la ora 17:00 va avea loc botezul lui Giarmati Mirabela Maria. • Sâmbătă, la ora 18:00 este sfântă Liturghie cu cununia lui Brînzila Paul și Stein Josefina în Biserica din Govândari. • Ma, a délelőtti szentmisék után rózsafüzér titokcserét tartunk. • Hétfőn 20:00 órától jegyes oktatás lesz. • Kedden, augusztus 15-én – Nagyboldogasszony ünnepén - templomunkban a szentmisék rendje a következő: 9:00 órakor magyar nyelven, 10:00 órakor német nyelven, 17:30 órakor román nyelven. • Szombaton, 16:30 órakor Curiac Marius Ionuț és Ștefan Viorica Stela esküvője lesz, 17:00 órakor pedig megkereszteljük Giarmati Mirabela Máriát. • Szombaton 18:00 órakor lesz a Govondárban Brinzila Paul és Stein Josefina esküvője szentmisével. • Heute, nach den hl. Messen, ist Rosenkranzverlosung. • Am Montag, um 20:00 Uhr ist Ehevorbereitung für Verlobte. • Am Dienstag, den 15. August feiern wir Mariä Aufnahme in den Himmel. Hl. Messen werden zelebriert wie folgt: um 9:00 Uhr in ungarischer Sprache, um 10:00 Uhr in deutscher Sprache und um 17:30 Uhr in rumänischer Sprache. • Am Samstag um 16:30 Uhr ist die Trauung von Curiac Marius Ionuț und Ștefan Viorica Stela, und um 17:00 Uhr ist die Taufe von Giarmati Mirabela Maria. • Am Samstag, um 18:00 Uhr ist Hl. Messe und Trauung von Brînzila Paul und Stein Josefina in der Kirche in Govândari.
--	---